**Завдання для самостійної роботи**

**для студентів 371 гр.**

**спеціальності**

**014.02 Середня освіта (Мова і література французька)**

**з навчальної дисципліни**

**ЛЕКСИКОЛОГІЯ французької мови**

**Завдання 10 . Нед. В 1-5.06.2020**

**Практичне заняття**

**Devoir 10.**

**Sujet : Révision. Préparation à l’examen**

1. **Préparez l’examen de lexicologie de la langue française !**

**L’examen se compose de deux parties : partie théorique et pratique. Voilà la liste des questions théoriques pour cet examen qui se trouvent aux pages 5-7 dans le manuel 1.**

Lisez-les et préparez-vous à répondre.

**Теоретичні питання до білетів**

**курсового екзамену**

1. L'objet d'études de la lexicologie, ses domaines linguistiques voisins. La notion de la sémantique lexicale et de la morphologie lexicale.
2. La notion de l'unité lexicale : sa forme, son sens et sa classe grammaticale.
3. Le lexique français: son système, ses sous-ensembles, ses origines. Les facteurs de la variation du lexique général. Les mots candidats à l'intégration au lexique: noms propores, mots virtuels, mots étrangers.
4. La notion du signe linguistique : le signifiant et le signifié. Les types de la référence: référence actuelle et référence virtuelle.
5. Le problème du sens lexical en français d'aujourd'hui. Le signifié dénotatif et le signifié connotatif du français.
6. La lexicographie française: types de dictionnaires, dictionnaires les plus connus Le modèle logique de la définition. Les types de définitions et variétés des contenus.
7. La notion de l'analyse sémique ou componentielle.
8. Les types de relations sémantiques entre les unités lexicales. La relation hyponyrnie /hypéronymie et la relation partie/tout en français.
9. Les relations d'équivalence et d'opposition : synonymie/antonymie.
10. La parasynonymie comme caractère approximatif de la synonymie. La différenciation des synonymes en français.
11. Les types d'antonymes en français et la traduction antonymique.
12. Le problème de la polysémie.
13. Les types d'homonymes en français moderne.
14. Le mécanisme des tropes comme passage sémantique: la métaphore et la métonymie françaises.
15. Les relations structurelles entre les mots français en synchronie.
16. Le problème dés mots construits : la composition et la dérivation.
17. La motivation en français.
18. L'analyse en éléments et le système dérivationnel.
19. La typologie des procédés de formation des mots et ses oppositions binaires.
20. La composition et les formants français, latins et grecs.
21. Le problème de préfixation et de suffixation en français.
22. La dérivatiоn parasynthétique en français.
23. La dérivation affixale: un mot construit, un radical, un affixe, in paradigme dérivationnel.
24. La synonyrnie, l'homonymie et la polysémie des affixes.
25. La dérivation non affixale ou la dérivation impropre.
26. La conversion en français.
27. La composition savante en français.
28. Les types de mots composés en français.
29. **Pour bien passer l’examen, travaillez les deux variantes de tests qui comprennent deux parties : théotique et pratique.**

**Variante I**

**Théorie**

1. La synonymie est une relation de (d’) ... sémantique entre deux ou plusieurs unités lexicales dont la forme diffère.

A. équivalence B. ressemblance C. différence

2. La polysémie se manifeste de différentes manières : ... .

* 1. - le sens propre et le sens figuré; - le sens concret et le sens abstrait;
  2. - le sens ancien et le sens moderne; - le sens restreint et le sens étendu.
  3. les deux : A. et B.

3. Les homographes ont le même ... .

A. sens B. signe C. orthographe

4.Les tropes contribuent à ... de la langue.

A. l’appauvrissement B. l’enrichissement C. au nivellement

5.La métonymie est un trope par ... , qui consiste à nommer un objet par le nom d'un autre objet en raison d'une contiguïté entre ces objets.

A. ressemblance B. différence C. correspondance

6.La dérivation régressive se fait au contraire par ... .

1. le retrait d'un suffixe
2. l'ajout d'un affixe
3. le changement de catégorie grammaticale

7.Le suffixe -*(i)té* produit ... .

1. des verbes à partir des noms
2. des noms à partir des adjectifs
3. des adjectifs à partir des noms

8.Le préfixe *dé(s)-* s'applique ... .

A. à des adjectifs pour former des adjectifs de sens contraire

1. à des noms pour former des noms de sens contraire
2. à des verbes pour former des verbes de sens contraire

**Pratique**

***Devoir 1.Reliez les deux colonnes.***

1) A.temporaire a. qui ne dure qu'un temps limité B. temporel b. situé dans le temps

2) A. populaire a. très peuplé

B. populeux b. relatif au peuple

3) A. affilé a. mince et allongé

B. effilé b. aiguisé

4) A. infecter a. ravager

B. infester b. contaminer

5) A.colorer a. donner de la couleur; présenter sous un jour favorable B. colorier b. appliquer des couleurs sur un objet

***Devoir 2. Complétez les expressions par les paronymes.***

1. 1'... volcanique

a) éruption b) irruption

2. la ... des difficultés

a) gradation b) graduation

3. l’ ... à la paresse

a) inclinaison b) inclination

4. la ... sociale

a) justesse b) justice

5. ... la lumière

a) atteindre b) éteindre

***Devoir 3. Traduisez le devoir 2.***

**Variante II**

**Théorie**

1. La polysémie est un trait constitutif de toute langue naturelle. Elle répond au principe d'économie linguistique, un même signe servant ... .

A. à un usage B. à deux usages C. à plusieurs usages

2. Les homophones ont la même ... .

A. acception B. forme C. prononciation

3. La paronymie, en raison de ... phonique des éléments, est une homophonie approximative.

A. différence B. la ressemblance C. coїncidence

4. La métaphore est un trope par ... , qui consiste à donner à un mot un autre sens en fonction d'une comparaison implicite.

A. ressemblance B. différence C. correspondance

5.La dérivation affixale est marquée morphologiquement par ... .

* 1. le retrait d'un suffixe
  2. l'ajout d'un affixe
  3. le changement de catégorie grammaticale

6.La dérivation impropre se fait par ... sans changement de forme.

1. le retrait d'un suffixe
2. l'ajout d'un affixe
3. le changement de catégorie grammaticale

7.Le suffixe -*oir(e)* s'applique ... .

1. aux verbes pour donner des noms de lieu ou d'instrument
2. aux adjectifs pour donner des noms de lieu ou d'instrument
3. aux pronoms pour donner des noms de lieu ou d'instrument

8. La dérivation affîxale est le procédé qui consiste à former des mots en assemblant ... et un ou plusieurs ... .

A. un mot, suffixes B. un mot, préfixes C. un mot, affixes

**Pratique**

***Devoir 1. Reliez les deux colonnes.***

1) A. une amie a. compréhensive

B. une écriture b. compréhensible

2) A. un champignon a. venimeux

B. un serpent b. vénéneux

3) A. un caractère a. ombrageux

B. un endroit b. ombragé

4) A. un esprit a. judiciaire

B. un casier b. judicieux

5) A. un homme a. pondéreux

B. un paquet b. pondéré

***Devoir 2. Complétez les phrases par les paronymes.***

1. Cette voiture ... beaucoup d'essence.

a) consomme b) consume

2. L'enfant a ... son dessin.

a) coloré b) colorié

3. Le professeur a ... ce texte.

a) éclairci b) éclairé

4. J'ai eu un ... de voiture.

a) accident b) incident

5. Le ... qu'on traverse est énorme.

a) dessert b) désert

***Devoir 3. Traduisez le devoir 2.***

**Література:**

1. Голотюк О.В. Теоретичний курс лексикології французької мови. Херсон:Айлант, 2008. 84 с.
2. Голотюк О.В. Навчально-методичні завдання до практичних занять з теоретичного курсу лексикології французької мови. Херсон:Айлант, 2008. 56 с.